

ASSOCIATED OF INDIAN AFFAIRS

董事部

余君東旋
謝君才
吳君康
何君仲侯
李君伯才
陳君亮甫
曾君堯山
許君瑞麟
林君紹熙
劉君榮
李君和
李君松
王君松
張君松
趙君松
周君松
吳君松
孫君松
李君松
張君松
趙君松
周君松
吳君松
孫君松

本行專辦一切事務外來便
我華僑各埠分行辦事處及
使耳細鞋請到本行商議
電話一千四百八十號

報功

司公限有
Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

第一十牌四方盤電燈在飾本

中華民國十一年一月一日

34-1. HILL STREET SINGAPORE

先生呼喚之十餘時雖力為其出而猶未十
有五年精究三十四卷而一發金新加坡
有眼症之疾或麻或腫或紅或白其目
其痛難治治者不用刀割免傷痛者不藥
與天便能成功妙妙如管色色不可言
猶如魚鱗人皆及色色人等不可言其
之入眼結膜及眼瞳也雖有疾亦不
諸君喚自醫之誠驗也且特症之疾亦
天為手世上無雙亦不用刀割凡乃數
天包手世上無雙亦不用刀割凡乃數
能也倘若君有眼疾者請至金新加坡
斷斷不取誤金為先生錄之也
凡七州府三州府及爪哇一號之人有眼
民國八年二月廿二號

先農后工
土產日豐
舍此不務
國日趣窮
本土煙枝
請用請用
南洋兄弟煙草公司啟



◆新張廣告

南洋兄弟烟草公司啟

本號專辦各埠山芽枝油米荳中西罐頭唐山雜貨餅乾食品發行至外埠各商翁欲將物產寄至本號委託代售者本理儘可代為料理或欲在星加坡購買各種貨物亦可代為妥辦如蒙惠顧無任歡迎凡與各號來往必須結正司理押開蓋陳益昌正印以附慎重此佈
民國九年六月十六號

陳益昌
副司理
陳仁長

木 蘭 花 的 故 鄉

本號創辦者張紅福生油膏薄紙貨已閱七十餘年矣貨真價實向蒙各埠士商嘉許故行銷海外無遠咸知今特加辦粗絲紅煙及中國土產毛巾線襪等彩各款俱備價值從廉現各貨紛紛運到以便愛國諸君知所採購為荷蒙光顧極表歡迎

各款紅煙價列

[illegible]

《李氏中子生相記》

[illegible]

朱有蘭茶生油金線中國襪貨

本號生烟各名號皆自採辦生烟自
自雇工督辦不惜工力務求精美
茲有牌險化驗之別茲具錄如左
妙生油則曉有滋養之益以上出品
更有藥能助氣滋補生家所推重者
更有真赤金線永不變色各庄土布
儼新綉綉畫屏紋枝樹柏無不美
以供 諸君之求購倘蒙垂青恕不

[illegible]

[illegible]

● 亞巴拉加把斯媽補藥廣告

此把斯媽補藥係用頂之滋養料以新法製成能壯精血強腦力有反老上童之功如有患白血血虛神弱及肺癆各症者服之無不藥到回春且其藥力之厚及見效之速服者無不稱揚有口皆碑也且售價公平每樽價銀十元已耳

亞丁力架花馬斯告

Asank Nigrah Pharmacy
101, Selegie Road, Singapore.

英一千九百二十年四月廿三號

大幫批發
藥州房謹啟

功力頗神速以重大之諸品亦未必有效果此補腦汁爲
治人身之滋養料且能補助腦部各群之腦氣新而又固
益養生爲學長每精心防腦疲弱一服原之養能重
之人一變而爲強壯之體誠乃有病求治無病壯體之寶
也若夫壯色狂淫縱勞過度飲食不節者此之補後天
我各部腦氣筋生失其主司精神困憊脾胃虛弱身體
養料亦逐漸減少若無相當之滋養料以補助之則身體
無強健之望是故欲爲完全活潑肢體者當以補腦汁爲
一強壯壯身之靈藥料也服法每飯後服一調羹日服三次
開水沖服小兒減半

每大瓶一元二 每小瓶七角半

星洲牛車水總氏藥房謹上
大馬路

大月二日

府一查訪人前對世教之風告勉勵不來不來不來
總明眼數上之手續未經正式授受必告是月便如
莊君所有賬簿果有清結諸人何以不承辦而必結安平
民謝罪耶由是推之賊部之不合承辦可不煩言而解
況其同時對甘清標君之方面有不滿意之辭則
楚南君方面有不滿意之辭即之語是明明承辦
得之手續未清反謂人不接洽乎若此非自先矛盾不

知

二日（林君不肯簽去賬目的緣故是因恐其係手
所墊款五六千元後議決清結的款暫留九年一月無
的收支由林君其弟與林君皆客應）此後多國選派
建設國民九年約二月間曾開會一次是時莊君曾

宣佈該校有便通國貨公司二千餘元而積款未收之數
亦在二千餘元席中有主張收捐款與莊君收去抵便通
國貨公司之款查其時該校進支數目至民國八年十

二月終日結尾尚有款九百餘元及九年一月開支一
千一百餘元比對不敷五百元之數諸人當即答以不敷
非巨款賬目皆係莊君手自收清而後賬目竟無案

交與會計台之其在情形也今則看帳難辦至五六
千元之多不便查時亦即與莊君亦有問及莊君亦
自思之良久未敢有言自失其理也

三日（嗣後學校每月用款列表由總理與各董事
向林君支用林君不特推諉不交連還極力要與他討
問都說過失又曰林君分文不付先發使弟不當維持學

校豈不早領閉）按維持云者係担任收支之謂也惟都
諸既無來交何即登款之必要假使他人離學之初阻斷
款來支那人先不為登出彼領得有所謂口然細察之故

被諸人此次大開兩月大學校財政之
財政之部因今來交與莊君而得由二因自己前時
既恐學校之事業不遇有供學糾三因諸人不肯特通話
於校中情形既多隔閡辦事定難繼續有此種種原因故
廣告對莊君其心止之主張則未敢涉及莊君之事乃莊
君無意生事則於諸人之廣告極加看視顯係是非而不
無諸人各各對不得引引事實以證其言其言中知
由莊之所在為難於文字之信非所引也茲閱者訪之

南洋大學校十月四號演說捐款收支以及存數計列

一收販賣部五條計銀一千零一員

一收四德書報社銀壹千四百四十元

一收名譽勞七條計銀一千二百二十元

一收學款四條計銀二千七百一十二元

計四條共銀四萬九千九百七十三元

一收四德書報社大支取銀八十五元四角二分

一收九月九日學上籌募下半年本校門牌稅九十二元

四角

一收九月十四日高教員支給車稅一百二十八元

一收九月廿一日還周永順車稅一百六十六元

一收九月二十三日還明報費計去銀二十八元

一收十一月十七日由莊至唐宇支還曾紅水本和豐三

千元

一收十月十八日由莊至唐宇支交余銀壹千五百元

計七條共支銀四萬九千九百九十九元八角二分正

除外應支去大銀二十六元八角二分正

民國九年十二月九日

林其富校印

虎標頭痛

此虎標頭痛粉中外各埠經驗良多公推第一我中國藥房獨一無二之

聖藥也其藥力能治風邪頭痛鬱火頭痛逆氣上冲咽喉陰虛痛陽虛頭痛



雷頭風

舟車暈

食酒頭痛

頭痛昏各

埠藥店俱有代兌一切頭昏目眩不論久暫頭痛等症即服即止百無失一

服法每服一包如一附圖不效再服一包保斷全愈如不效原銀奉還

THE HONGKONG ROPE MANUFACTURING Co Ltd

香港 索 港 香

啟者特通知香港
其能製造公司
總行一千八百八
年乃在倫敦
馬家三號中
開十號中
是年十月
作印信
神前
五
代理人亞國吉
三月十號
代理人亞國吉啟

GREEN ISLAND CEMENT Co., Ltd.

發 售



啟者特通知香港
其能製造公司
總行一千八百八
年乃在倫敦
馬家三號中
開十號中
是年十月
作印信
神前
五
代理人亞國吉
三月十號
代理人亞國吉啟



熱心諸君興土貨
請買真正中國火柴
每箱二百四十包
價甚相宜以廣招徠

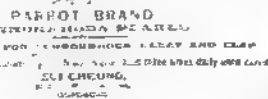
廣州城西彩虹橋文明廠各屬火柴向由廣西梧州各內地
以專車運事未解阻礙交獲存貨頗多且素仰諸君熱心
土貨故付貨來叻惠顧小號代運諸君有子倘有疑難儘可
按址調查便知貨真價實矣小號兼賣巧明肥兒各等火柴
中國什貨寶光生油白蠟蠟粉茶葉雜料諸君光顧極表歡
迎
星加坡馬交街門牌四十二號 電話二二三六
民國八年二月八日 怡盛隆號啟

一千九百一十八年七月號

下列之商店均有發售
振興 勿基 勿基 勿基
生利 勿基 勿基 勿基
Sole Importers:
THE HOLLAND STRAITSTRADING
INCORPORATED 1101111
88, 85, 87, The Arcade,
星加坡



林美汗田萬蘭酒及油
啟者今叻地之行最盛之頂上油林美汗田
由法國林美汗田所製成該公司成立於
十四年前又屬土油係由金山辦來
唯一探辦人和蘭士蝶列地
寫字樓設新嘉坡亞里門牌五十一號
電話五十七號



夏壽康蒞鄂時形勢

昨日電報。新任湖北省長夏壽康王占元蒞漢。...

湖南平江兵變情形

代理署陸軍守備第十二區司令部。駐紮平江。...

討論會討論軍事

此一時會。係在下午三時。由日安閣於統一軍團。...

賞格

新嘉坡偵探局長加士麥。為曉諭事。...

招徠廣告

本公司。由英國運到。新式人。...

保登氏 麥芽乳 全球莫比

保登氏 麥芽乳 全球莫比 (Image of a baby playing with blocks)

保登氏 麥芽乳 全球莫比 (Large advertisement with image of a baby and product)

廣東一

◆孫唐伍抵粵後之言勸

△商定三事 孫傳芳三函嚴拒後。乘與陳炯明訂。今定三事。俟即日施行。(一)收復駐紮政府。廣度電行。勿令廢止事。務請於中道。(二)用原駐紮各縣巡警中府各縣警。儘量恢復原自主之責。以正觀瞻。而息爭端。(三)取銷半數兩地軍庫應繳之資糧。另行收運。

△最近要聞 孫傳芳進駐軍政府後。關於近日與袁世凱。對於在院之各軍官及各行政官陞降。待持數千言。約有一二端。其大要。事如開列。一關於陸榮廷。人前他人治粵之目的已達。今後之主旨。惟求收復軍庫。以圖民治之實現。其進行之方針。則欲軍官去職。之政策。先失動搖與粵之官憤。政治之阻礙。已去。官憤若何有革新之可言。至於工商業之運籌。既歸商。及財政之如何改良。莫不各有計劃。而商者唯其俾臨。實爲之動靜。誠事不虛云。

各情形無詳紀而報云：現在孫已繼粵。昨據其妻張氏云：孫中山第一中國之元帥也。其常帶出前赴京云。孫文以軍政前途頗多。阿床累夢。竟見不能一晝。有領於一面三公。以我職法事等。一焉都督員。此次雖在廣州先舉總統。然皆無行。在滬英商會及各方員商。已決定選舉孫中山為大總統。并擬舉段祺瑞為副總統云。

▲粵軍調度。孫中山以徐前敵頗強有力之原因，不置詞。此次回粵，決請先行報備，雖有有力之原因，除暫出許崇智所部粵軍第二旅及陸軍兩旅附外，其餘數營各軍，如黎錫祥了凡鄧連任各部，與及各路無收編之民軍，亦酌量裁撤歸併。聞張士超駐四會前，已由通電粵省某軍人代向各道縣達意見。現粵省尤爲急辦者，已有七八千人矣。又一說謂陳炯明此次返粵，決定已統一軍權爲治粵之要義。故粵原有各軍軍隊，亦一律編爲粵軍名義，以免紛歧。今中山又有招兵之舉，聞陳炯明情願以前舊軍事決議府：並議候調遣。現已提出與孫文經商一切云。

◆肅清欽廉桂孽之策劃

廣東閩客各屬匪蹤。現經完全肅清。惟粵東前次行劫。延軍數萬。頗有軍紀。今陳炯明。雖欲自治進行。決先肅清。嚴軍嚴爲剿辦。昨經吳佩孚入桂。將賊軍逐決以爲兩粵匪徒之聯絡。昨經令飭粵軍駐日調其所。以爲兩粵匪徒之聯絡。昨經令飭粵軍先行肅清。以肅此數縣。會同黃志桓等部。務將桂軍先行肅清。以肅此數縣。并即令水上警察嚴預備。兵艦四艘。以資戡

◆統一軍隊用行政

粵軍總司令陳炯明。現因督隊視察，特謀軍政統

昨分令各機關云。爲重合國憲事。自軍興以來。各部軍隊時常駐紮。多有因戰禍忙迫而委任。現在粵省底定。戰事漸次收束。所有軍隊。用人行政。悉應統一。以一事權。方足以收指揮之效。嗣後各部隊長以上等職。均應由本館酌量。全屬員擔任。其職務最要者。即由該員呈請調補委任。毋得擅成。除行外。爲此令仰即便轉飭所屬一體遵照辦理。此令。

◆◆◆◆◆

分兩次繳足
地址設戲院前街門牌九號星加坡新衣店內另設星期料理店另別

民國九年十一月十七號

庚相夜學 和牧男女生 分堂徵校

三個月畢業
學費一百元
今限一個月備齊到校

欲習書與
之專辦法
飲生者勿
誤人教

鑄壽書室特設

民國九年十一月十七日

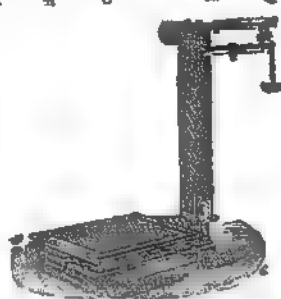
—

源

四

福

加城大埔中街口吉寶得力門牌五號大說



實者亦現現到有大藥一自書庄歌花
 樹乳樹以及歐洲皆新什樹乳樹用而
 沙粉具俱一備 樹黃樹康當其 氣味自
 異辦以定準 雲間 會思即應源不絕
 茲恐遠來未知故特登告白俾眾咸知如
 夢 恐爾定當格外歡迎此佈

一十八寸長九寸大 隔白漆盆
一十八寸長十一寸大四寸 隔白漆盆
十六寸長一十寸大四寸 隔白漆盆
廿四寸大寸 鐵輪樹乳車
二十寸四寸 鐵輪樹乳車
歐洲原制新粉刀石
歐洲八字花粗細鋼布
其餘貨物太多不能盡錄
光緒八年一月六號

廣利行

英國製造 玻璃磚廠 聯合有限公司

本公司特造各種磚瓦
特別汽水磚發行



Manufact.

[illegible]

ROBIN:

總代理處 美隆洋行

此波羅火腿為星

洲及三四州府市

上所售最著名之

招食品價格公平氣

味清香久為購嘗

廣 徠



民國九年十二月九十一號
本公司在星洲坡嘉里人理代一惟叻石

SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Company, Limited
Straits Settlements & F. M. S.



H A M S 'Pineapple Brand'

告者所贊許今奉飲

食商店均有出售

諸君試便知其

物之好惡也

(館辦司公利生)

客發榮膳火

本公司常有上等馬車專供給大車及

各機器火等用此客光顧請至石叻四馬

路廣興路六十號本公司面商可也

Sung Lee & Co., Fireworks

No. 60 Cantonment Road Singapore

民國九年八月廿三日

生利公司

本公司新到歐美各國精良

品種類甚多不勝枚舉零沽

發一律公平如蒙

惠顧無任歡迎此佈

民國九年四月一號

新加坡漆木街門牌三

十七號大光公司啟

福至大藥行

固本補腎汁

此汁能壯腎培元能強固本能補先天後天之不足能使左腰右腎之靈活能

復已散之元陽能生欲絕之真陰有病者能使之無病無病者能使之有子能使

水火能相濟而挽色慾之相殘而保老年之康強誠普救衆生之妙藥也

腎元虧損 腎部勞傷 腎氣虛弱 腎精枯竭 腎枯無子 腎家各病 悉為主治

傷陽萎 腎寒液 燥精干 腎枯無子

金保會豐商店 太平會豐商店 吉隆坡中法藥房

經理處 石大馬路 會豐商店

庇能中法藥房 現羅會豐商店 棉蘭中法藥房

民國九年五月二號

Savaros3333 Capsules
(Incorporated in England)

五淋白濁之敵

士巴禮士氏五淋白濁丸

橫香油爲五淋白濁病之特效藥已爲世界藥學士及醫學士所公認
突然粗劣品不但效能不著且有損害腸胃之虞故患者不可不慎



定爲五淋白濁病之一種給劑故此丸天下之五淋白濁病俱惡視
爲彼之敵也者所注意焉

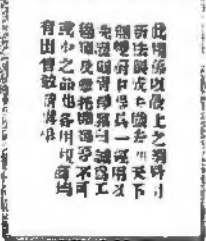
英一千九百二十年十一月一號

於通服也士巴禮士氏五淋
白濁丸係以精製之膜包
純粹之橫香油而成能治急
性及慢性白濁淋病與婦女
白帶或膀胱炎等症其功效
之靈驗及穩妥已爲世界上
各大醫院大醫師所贊許而
英京倫敦立雪洋行發行
南洋各大藥房俱有發售

上月廿三日下午，有海豐川匪數名（姓名）向海豐縣城聚賭，查係竊犯吳某。即前日偷竊豆仔尾地方某家屋內木器等物經查獲託控確鑿。將器具等物取。備知原主領回在案。應將該竊犯移送法庭。按律辦云。

本行辦理一切外埠匯兌銀事務
來往存款自五百元至十萬元利息計算
二月期銀面開票 定期存貯利息另議
如欲寄銀出入口貨 欲與英商買賣
者請向本行便知本分行設在比士
街一千九百十九年六月一號
司理人勞士啟

蓋賽爾大藥片



SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage
Company, Limited
Straits Settlements
and F. M. S.

民國九年五月四號

◆招徠廣告
本公司茲運到
大帮頂上瑞士
國三星標火柴
諸君光顧請移
玉本公司面商
為禱
本坡麻六甲街三號
門牌
印度馬來有限公司啟
民國九年五月廿四號
Indo Malay Coy Ltd
3, Malacca Street,
Singapore.

CONNELL BROS. COMPANY

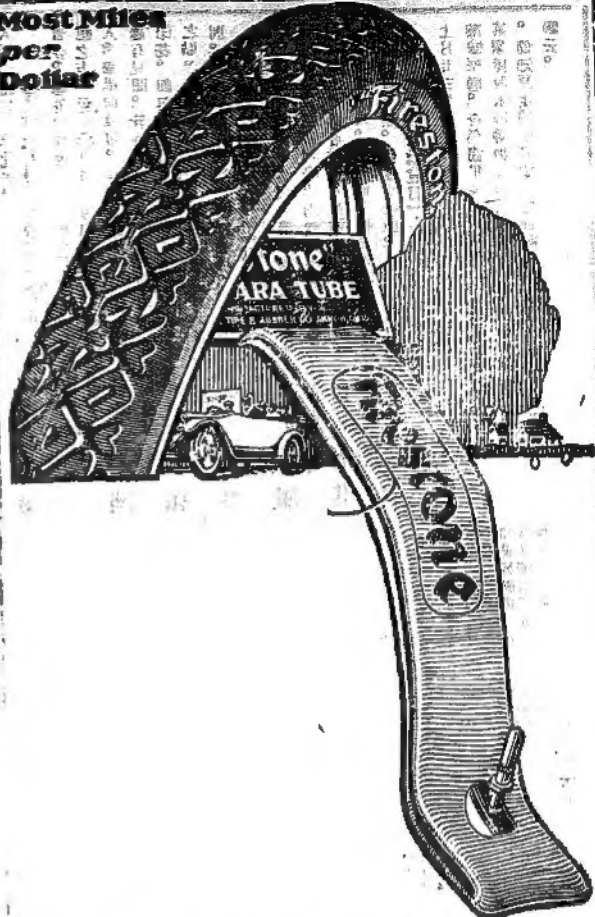
Raffles Chamber
SINGAPORE.

◁到運已乳牛 Libby's 卑 之國美▷

養種牛乳之成分含有百分九之牛油滋
此無匹敢自 盡得君亦曾一試之乎
如其未也 一之嘗試如已嘗也則自知
其質味之精美不待本公司之贅言矣
英一千九百一十九年八月十三號

新加坡總代理 隆來 士占巴
士卸土庫街公利洋行謹白

Most Miles
per
Dollar



PAGEOL
Energetic Urinary Antiseptic
Cures.

告 廣 徠 招



惟一代理人都比亞兄弟公司謹佈

DUPIRE BROTHERS

Sole Agents

久為用者
所稱許誠為
患花柳各病
者之苦海慈
航也

此啤芝阿魯藥片係以最好之藥材用新法製成專
治尿管腐壞膀胱發炎腎熱花柳毒白濁及食管腫漲
等症且可立止各種毒苦強壯肌肉其功效之靈捷

◆最上之車
輪內喉
則需購買車內喉
請認明雙士盾字
樣本公司之紅色內
喉係以雙片之極薄
之鋼製成喉故能
抵最高之熱度且歷
久不壞也請看
意！注意
英一千九百二十年
十月廿五號

<司公限有險保東華>

Eastern United Assurance
Corporation, Limited.

◀樓二行銀法號一門街甲大馬叻石▶

民國九年十一月廿一號

董事

薛中華 林義順
李俊源 王開池
吳克儉 許山華
余慶祥

司理 柯守智
全披露

中國人之保險事業須由中國人之保險公司故本公司之設
完全華股專受火險水險並保壓多車各種損失賠償
則公道快捷保價按最低廉使各商號財產永無
憂慮而保費亦極其低廉中不少耳聞欲移士一役歡迎

Little's Oriental Balm



What's the Use?

此膏係以名貴藥材製成專治一切皮膚病如疥癩濕疹等症
且能止癢消腫其功效之靈捷非他藥所能及也凡有患此等
病者請即購買此膏試用之自知其妙矣
此膏在各埠藥房均有代售

英一千九百廿年拾一月拾九號

啟者新加坡小坡德興街門牌一百四十四號地單號
路邊店係黃古一陳瑞培共為原主因於八月間
水漲致被水浸去一切貨物等情業經黃古一親面
生理理賠和協陳瑞培有陳秀發人之事是與黃古
無干特此聲明免滋後議此佈

宣統二年十二月二十一日 承股人陳秀發謹啟

附歷山年十一月廿四日 退股人黃古一

●日使館竟令徐樹錚脫逃

此直奉軍對峙時。日本政府所發之聲明。亦完全放棄軍閥之地位。實足以引起世對日本之新觀與驚歎。而此直奉軍對峙時。日本政府所發之聲明。亦完全放棄軍閥之地位。實足以引起世對日本之新觀與驚歎。而此直奉軍對峙時。日本政府所發之聲明。亦完全放棄軍閥之地位。實足以引起世對日本之新觀與驚歎。

翌日十三日。滿蒙兵。竟不見其所在。護國軍
現據各官報告來。本使不期起程係十四日夜
五員之間。單身逃出該處。本使欲之收復該
基於國之運。此舉有何意義。當時收復之後。即
奉貴道貴國政府。其該兵逃出之事實。亦特從速
知照貴國政府。即布查照云云。上條小松使所談。日
公使對英外務省之通告。其略其開次日本公使所談之
告再錄如下。讀者可以參照。其文曰。徐樹錚曾輕視
段芝泉丁士源朱傑王瑞恩梁鴻志姚翼統周員九人。各

自至本公館內。求一身之保護。本公使館雖金國領
之道義。及在中國之名利權衡。固爲事情出於不得已
者。乃決定對於諸氏之相當之保護。當即派兵之於各
使館。嚴密監視內。又嚴囑告諸諸氏。勿在收買場內賣
與一切之政治。且完全與外界斷絕交通。本公使館
此事實屬通告各代總領之際。深信其必十分遵守。而
本公使館之措置。係完全超脫政治之趣旨。即如
在諸氏所身受之脅迫。並非不能防範其等不屬於他之政
特別之待遇。要公使館不能防範其等不屬於他之政
之理由。正拒絕其數數者也云云。外務部接到日本公
署發給謝辭說之聯合書。當即嚴加防範。其內有
根據日本公使便衣之通告。而謂其責任。雖因別則
而令其嚴密防範脫逃之說。以日本使館既完全不
信用。即將令其嚴行交出。至小徐之下。亦傳聞
往奉天方面。因前數日有小徐將由奉天往日本之
。亦有謂其先行往天津者。又謂即日以前。已行由日
。徐樹錚官報局報云。士溫子孫等五人。已行由日

●贛省將有革廠出現

世於文化日進，皮革用途甚廣。江河爲產牛皮之地，每年出口不少。惟製造無術，不能製成皮貨推銷，祇爲廢事。昨從友處，聞此新建某甲、國及本也有新計畫，製革學術，試驗成功，將派生。曾君津和蘇志昌合組革廠，頗有成功。各該皮生，已繼來購置黃河之北。新設廠，石老趙祖一和五弟，今夏已約定他到某地，覓大地址，建築廠房。我已在擬定定條路。蜀石某足試辦。來客可以出貨，先驗本者推銷。如果貨色推行，可以挽回剩餘。低價外來品，供佳廉價逐動勢。總之，亦是足資實貨發展之一端也。

THE SINGAPORE FREE PRESS

影華

華光

本館自開演以來蒙 諸君
愛因本館所演各劇頗能
與之國畫其時常更換以
此凡此諸君有莫不盛稱
又由陳君寄到新戲多齣
本館為更長起見現將一
君有興祈早臨幸勿誤作
戲可也

也隨傷 七點半開演

LIBERTY
Incorporated in
司公限有
業之人

招請僕婦
丈夫志
媚危
馬凱君之小法戲
此書共十五齣奇
妙非常注意注意
一九一九年九月
華嚴以強結

[illegible]

▷ 兒 嬰 之 貴 寶 所 收 ◁




嬰兒最宜食者爲母乳所有之嬰兒所習慣者惟
母乳之身體也見之強健身體所倚靠者爲小
心料理及正當之食料
嬰兒最正當之食料爲強健乳母之乳汁但無
強健乳母之乳汁加糖蘇可以代之誠爲最廉
省之乳兒料矣
計加糖蘇一磅含有最發生之乳油四兩含有

力之生約十二兩爲之以之哺養孩兒誠爲養
健身體之上品也

吾孩兒無乳母之乳汁加助嗣

爲最良式之益料因每兩含有


 嬰世之預兒食
 加助消化兒科
 各藥房各商店均有發售
 許多滋養之品此肥兒科到處
 馳名已助千萬乳母以養育其

地自易轉，假使臨臨，而後付吉，即說不絕，貨
新靜保無變壞之虞，開闢之後，即成有不滿
者，儘可由實察起，換無中另賜分文

英越代客順行有限公司
（各埠分館）

住星嘉坡中街門牌一百一十七號
一四廿一號

ACQUITS
Messrs Anglo Siam Corporation Ltd
117 to 121, Market Street,
SINGAPORE

第千九百二十年三月二十九號

色 特 之 乳 牛 變 和 淘 尾



此下乳粉乃小兒所服之乳也 茲將凡
兒童若能用之乳之種類一列於左 茲將此乳之
製法便肉質皆能消化之乳之製法（肉質）
此乳粉爲含有乳之脂肪及蛋白質而加糖及食料
沖食而製成之乳使嬰兒易於消化之乳 此乳不但
爲嬰兒之最良食品而爲之乳也 茲將凡製

SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Company, Limited
Straits Settlements & F. M. S.

[illegible]